

Ziocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS
DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX

SHARPS DISPOSAL CONTAINERS



OPPORTUN
CONVENIENT



MODERNE
MODERN



ERGONOMIQUE
ERGONOMIC



FONCTIONNEL
FUNTCIONAL



ISO 9001:2008

Ziocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS

DIMENSIONS SIZES	3
AVANTAGES DU NOUVEAU COUVERCLE ADVANTAGES OF THE NEW LID	4
INSTRUCTIONS GÉNÉRALES GENERAL INSTRUCTIONS	5
UTILISATION CORRECTE DU COUVERCLE CORRECT USE OF THE LID	6
LIMITE DE REMPLISSAGE FILLING LIMITS	7
PERSONNALISATION DE L'ÉTIQUETTE CUSTOMIZATION OF LABEL	8
SUPPORT DE TABLE TABLE HOLDER	9
SUPPORT BARRE / MUR BAR / WALL BRACKET	10
PLATEAU TRAY	11
DONNÉES TECHNIQUES TECHNICAL DATA	12
LOGISTIQUE LOGISTICS	13
LOGISTIQUE - ACCESSOIRES LOGISTICS - ACCESSORIES	14

Ziocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS



1,8 Litres
1.8 Litre



3 Litres
3 Litre



5 Litres
5 Litre

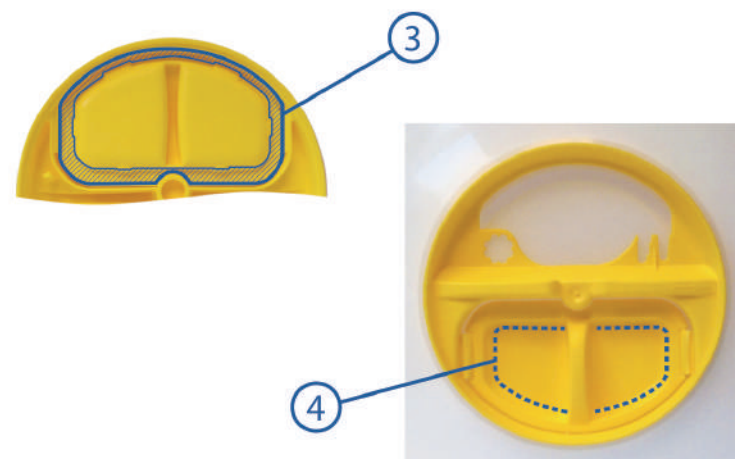
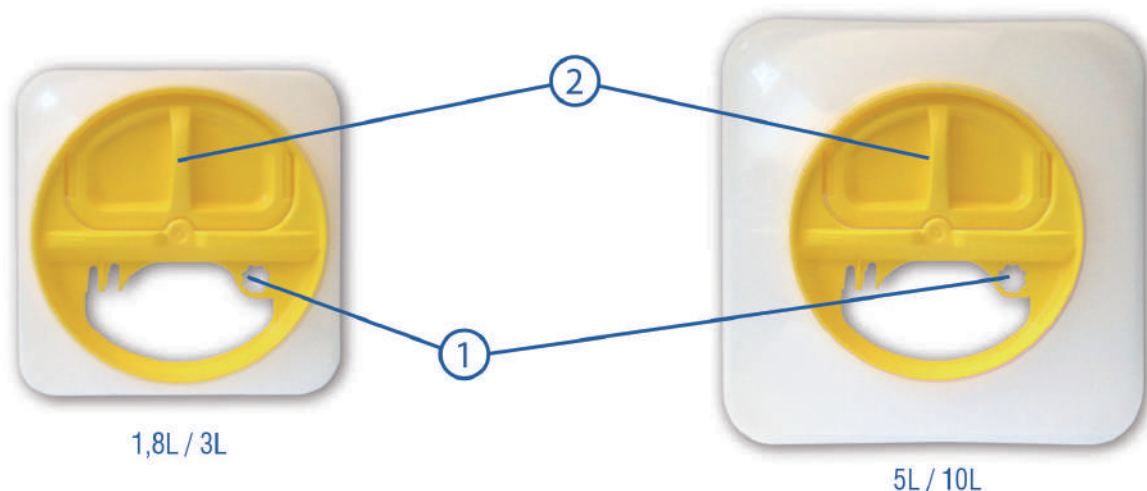


10 Litres
10 Litre

Biocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS

AVANTAGES DU NOUVEAU COUVERCLE / PLUS FACILE. PLUS SÛR
ADVANTAGES OF THE NEW LID / EASIER AND SAFER TO USE



1 Système de dématérialisation des aiguilles à insuline

Extraction system for insulin needles

- 2 **Système de fermeture définitive:** Meilleure ergonomie grâce à la prise centrale. 35% plus sûr face aux impacts
Fermeture définitive améliorée: Ajustage total entre le système de fermeture définitive et l'embouchure d'entrée des déchets du couvercle

Inner tab: Improved ergonomics with central grip. 35% more secure against impacts

Improved final closure: The inner tab completely fills the waste entry opening in the lid

- 3 **Plus hermétique:** Le système de fermeture définitive est pourvu d'un abattant qui, une fois la fermeture définitive effectuée, se loge dans le couvercle rendant impossible son ouverture

More hermetic: The inner tab is fitted with a brim, which on final closure becomes trapped in the lid making opening impossible

- 4 **Pour fermer le couvercle,** il suffit de l'emboîter et d'appuyer sur le contour du système de fermeture définitive (voir ligne en pointillé)

To close the lid just move it to the closed position and press all the inner tab perimeter (see dotted line)

Ziocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS



ASSEMBLAGE
ASSEMBLY



Alignez le couvercle sur le collecteur. Appuyez fortement sur les coins du couvercle jusqu'à entendre « click »

Align lid with container. Press hard over the corners of the container until you hear the "clicks"

OUVERTURE
OPENING



Tournez la partie ronde du couvercle dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre « click »

Turn the circular part of the lid clockwise until you hear "click"

FERMETURE PROVISOIRE
PROVISIONAL CLOSURE



La fermeture provisoire s'obtient en tournant la partie ronde du couvercle dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre « click »

Provisional closure is achieved by turning the circular part of the lid anticlockwise until you hear "click"

FERMETURE DÉFINITIVE
FINAL CLOSURE



Pour obtenir la fermeture définitive, vérifiez que le couvercle soit complètement tourné dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre « click » qui indique que la fermeture provisoire a été réalisée. Ensuite, appuyez sur la partie centrale jaune, sur les points et dans l'ordre indiqué sur les dessins, jusqu'à entendre les « click » qui indiquent que le couvercle est fermé définitivement

For final closure, check that the lid is fully turned anticlockwise until a "click" is heard indicating that it is in the provisional closure position. Then press the yellow kidney shaped tab with both thumbs in the order shown in the images until "clicks" are heard indicating the lid has been permanently closed

ÉLIMINATION DU MATÉRIEL
REMOVAL OF MATERIAL



Système de dématérialisation des aiguilles et du matériel

Extraction system for needles and utensils

SUPPORT DE TABLE
TABLE HOLDER



SUPPORT DE BARRE / MUR
BAR / WALL BRACKET



PLATEAU
TRAY



Biocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS

UTILISATION CORRECTE DU COUVERCLE CORRECT USE OF THE LID



OUVERTURE OPENING



Tourner la partie ronde du couvercle dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre « click »
Turn the circular part of the lid clockwise until you hear "click"

FERMETURE PROVISOIRE PRE-CLOSURE



Tourner la partie ronde du couvercle dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre « click »
Turn the circular part of the lid anticlockwise until you hear "click"

FERMETURE DÉFINITIVE FINAL CLOSURE



Vérifier que le couvercle soit complètement tourné dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre « click » (position de FERMETURE PROVISOIRE)
Check that the lid is fully turned anticlockwise until you hear the "click" (PRE-CLOSURE position)



Ensuite, appuyez sur la partie centrale jaune, sur les points et dans l'ordre indiqué sur les dessins, jusqu'à entendre les « click » qui indiquent que le couvercle est fermé définitivement

Then press the yellow kidney shaped tab with both thumbs in the order shown in the images until "clicks" are heard indicating the lid has been permanently closed

Ziocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS

LIMITE DE REMPLISSAGE
FILLING LIMITS



⚠ NE JAMAIS FORCER POUR L'INTRODUCTION DES DÉCHETS
NEVER FORCE THE INTRODUCTION OF WASTE
⚠ NE JAMAIS DÉPASSER LA LIMITE DE REMPLISSAGE
DO NOT EXCEED THE USABLE CAPACITY



▲ LIMITE DE REMPLISSAGE / DO NOT FILL ABOVE THE LINE ▲

Ziocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS

PERSONNALISATION DE L'ÉTIQUETTE
CUSTOMIZATION OF LABEL



Etiquette personnalisée avec l'information et logo du client
Customized label with customer's logo and information



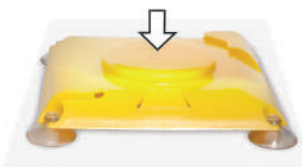
Biocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS

SUPPORT DE TABLE TABLE HOLDER



POSE DU SUPPORT AVEC VENTOUSES
FIXING HOLDER WITH SUCTION PADS



Poser le support sur la surface et appuyer sur celui-ci pour qu'il se fixe

Position the holder on the work surface and press down to secure it in place

POSE DU SUPPORT AVEC VIS
FIXING HOLDER WITH SCREWS



Enlever les ventouses
Remove the suction pads



Placer les vis et les ajuster jusqu'à ce que le support soit fixé à la surface
Insert screws and tighten them to secure the holder to the work surface



INSERTION DU CONTENEUR SUR LE SUPPORT
INSERTING CONTAINER IN HOLDER



Placer le conteneur sur le support en le tournant légèrement jusqu'à ce qu'il s'emboîte sur celui-ci

Position the container over the holder and turn it gently to secure it

EXTRACTION DU CONTENEUR SUR LE SUPPORT
REMOVING CONTAINER FROM HOLDER



Appuyer sur PUSH pour libérer le conteneur et le tourner pour l'extraire

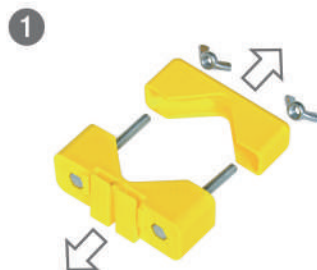
Press PUSH to free the container and turn it to remove from the holder

Ziocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS

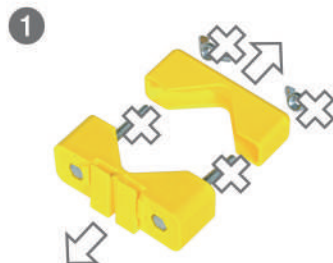
SUPPORT BARRE / MUR BAR / WALL BRACKET

INSTALLATION: SUPPORT BARRE INSTALLATION: BAR BRACKET



Dévisser les papillons pour extraire les vis et séparer les deux pièces du support
Unscrew the wing nuts to remove the bolts and separate the 2 pieces of the bracket

INSTALLATION : SUPPORT MUR INSTALLATION: WALL BRACKET



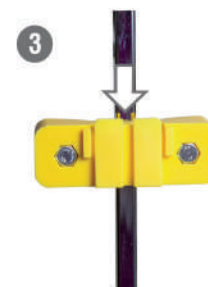
Dévisser les papillons pour extraire les vis et séparer les deux pièces du support
Unscrew the wing nuts to remove the bolts and separate the 2 pieces of the bracket



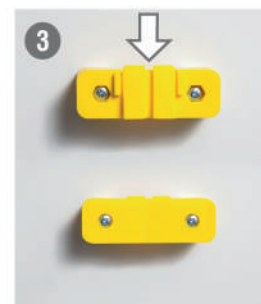
Placer chacune des pièces sur le chariot et les fixer en même temps en introduisant de nouveau les vis et les fixer avec les papillons
Position both pieces on the trolley and fix them in place by reinserting the bolts and securing them with the wing nuts



Les visser jusqu'à ce que le support soit fixé au mur
Tighten the screws until the bracket is secured to the wall



Insérer le conteneur dans la rainure du support prévue à cet effet pour la fixation de celui-ci
Insert the container in the supporting slot in the bracket



Insérer le conteneur dans la rainure prévue à cet effet pour la fixation de celui-ci
Insert the container in the supporting slot in the bracket



Biocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS

PLATEAU
TRAY



INSERTION DU CONTENEUR SUR LE PLATEAU
INSERTING THE CONTAINER IN THE TRAY



Placer le conteneur sur le plateau en le tournant légèrement jusqu'à ce qu'il s'emboîte sur celui-ci

Position the container over the tray and lightly turn it until it attaches with it

EXTRACTION DU CONTENEUR SUR LE PLATEAU
REMOVING THE CONTAINER FROM THE TRAY



Tourner le conteneur pour l'extraire du plateau

Turn the container to remove it from the tray

Biocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS



DONNÉES TECHNIQUES TECHNICAL DATA

PRODUIT PRODUCT	REF. REF.	DIMENSIONS DIMENSIONS (cm)	POIDS UNITAIRE UNIT WEIGHT (kg)	CAPACITÉ NOM. NOMINAL CAPACITY (l)	CAPACITÉ UTILE USABLE CAPACITY (l)	CHARGE MAXIMALE MAXIMUM LOAD (kg)
BioCompact 1,8L	BC18LATE	15,9 x 15,9 x 12,1	0,24	1,80	1,60	1,00
	BC18LAT					
BioCompact 03L	BC03LATE	15,9 x 15,9 x 19,1	0,28	3,00	2,60	1,5
	BC03LAT					
BioCompact 05L	BC05LATE	22 x 22 x 13	0,38	5,00	3,70	2,00
	BC05LAT					
BioCompact 10L	BC10LATE	21,4 x 21,4 x 24,1	0,51	10,00	7,00	4,00
	BC10LAT					
Plateau / Tray	SPBAN	37,5 x 35 x 26	0,30			
Support de table Table holder	SPMEBCA	1,5 x 18 x 18	0,09			
Support barre / mur Bar / Wall bracket	SPBABC	18 x 11 x 3,7	0,07			

Biocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS



LOGISTIQUE LOGISTICS

PRODUIT PRODUCT	REF. REF.	QTÉ/CARTON UNITS/CARTON	DIMENSIONS CARTON CARTON DIMENSIONS (cm)	POIDS CARTON CARTON WEIGHT (kg)	QTÉ/PALETTE UNITS/PALLET	TYPE DE PALETTE PALLET TYPE	DIMENSIONS PALETTE PALLET DIMENSIONS (cm)	POIDS PALETTE PALLET WEIGHT (kg)
BioCompact 1,8L	BC18LATE	30	35,2 x 34,5 x 51,2	7,05	630	EURO	80 x 120 x 207	163,05
	BC18LAT				900	USA	100 x 120 x 207	226,50
	BC18LAT				1.080	USA MEGA	100 x 120 x 224	268,80
BioCompact 03L	BC03LATE	30	35 x 35 x 55,5	8,25	630	EURO	80 x 120 x 217	188,25
	BC03LAT				900	USA	100 x 120 x 217	262,50
	BC03LAT				1.080	USA MEGA	100 x 120 x 237	312,00
BioCompact 05L	BC05LATE	30	25 x 46,5 x 96	11,40	420	EURO	80 x 120 x 212	175,00
	BC05LATE				510	EURO MEGA	80 x 120 x 254	209,00
	BC05LAT				600	USA	100 x 120 x 212	243,00
	BC05LAT				750	USA MEGA	100 x 120 x 262	303,00
BioCompact 10L	BC10LATE	30	25 x 46,5 x 94,5	11,80	280	EURO	80 x 120 x 205	180,20
	BC10LATE				340	EURO MEGA	80 x 120 x 250	215,60
	BC10LAT				400	USA	100 x 120 x 210	251,00
	BC10LAT				500	USA MEGA	100 x 120 x 259	310,00

Ziocompact

BOÎTES POUR DÉCHETS D'ACTIVITÉS DE SOINS À RISQUES INFECTIEUX
SHARPS DISPOSAL CONTAINERS



LOGISTIQUE - ACCESSOIRES LOGISTICS - ACCESSORIES

PRODUIT PRODUCT	REF. REF.	QTÉ/CARTON UNITS/CARTON	DIMENSIONS CARTON CARTON DIMENSIONS (cm)	POIDS CARTON CARTON WEIGHT (kg)	QTÉ/PALETTE UNITS/PALLET	TYPE DE PALETTE PALLET TYPE	DIMENSIONS PALETTE PALLET DIMENSIONS (cm)	POIDS PALETTE PALLET WEIGHT (kg)
Plateau Tray	SPBAN	22	53,5 x 43,5 x 36,5	6,60	480	EURO	80 x 120 x 231	159,00
					576	EURO MEGA	80 x 120 x 274	187,80
					720	USA	100 x 120 x 231	231,00
					864	USA MEGA	100 x 120 x 274	274,20
Support de table Table holder	SPMEBCA	30	51 x 40,5 x 20,5	2,55	1.980	EURO	80 x 120 x 226	183,30
					2.310	EURO MEGA	80 x 120 x 261	211,35
					2.340	USA	100 x 120 x 226	213,90
					2.730	USA MEGA	100 x 120 x 261	247,05
Support de barre / mur Bar / Wall bracket	SPBABCA	30	19,5 x 19,5 x 22,2	2,82	5.280	EURO	80 x 120 x 208	511,32
					6.930	EURO MEGA	80 x 120 x 268	666,42
					7.200	USA	100 x 120 x 208	691,80
					9.900	USA MEGA	100 x 120 x 268	945,60



Sanypick S.A

C/ Carlos Jiménez Díaz, 23. ES-28806 Alcalá de Henares (Madrid)
+34 91 884 11 86 · info@sanypick.com
www.sanypick.com